

# De la A a la Z con Cristóbal Colón

6ª edición

Rafael Cruz-Contarini

Ilustrado por Rafael Salmerón

P EC

LEER ES VIVIR



everest

## A DE AMÉRICA

UN NAVEGANTE ITALIANO  
PUDO COMPROBAR Y SUPO  
QUE AQUELLO NO ERAN LAS INDIAS  
Y ÉL FUE AMÉRICO VESPUCIO.

AMÉRICA FUE EN SU HONOR  
EL NOMBRE QUE SE LE PUSO  
A LAS TIERRAS ENCONTRADAS:  
*MUNDUS NOVUS*, NUEVO MUNDO.



## **B DE BARLOVENTO**

LOS DÍAS PASAN Y EL SOL  
ENFRENTA SE ESTÁ PONIENDO,  
Y EN EL MAR VAN NAVEGANDO  
TRES CARABELAS AL VIENTO.  
EL TIMONEL CAMBIA EL RUMBO  
SEGÚN SOPLA BARLOVENTO.

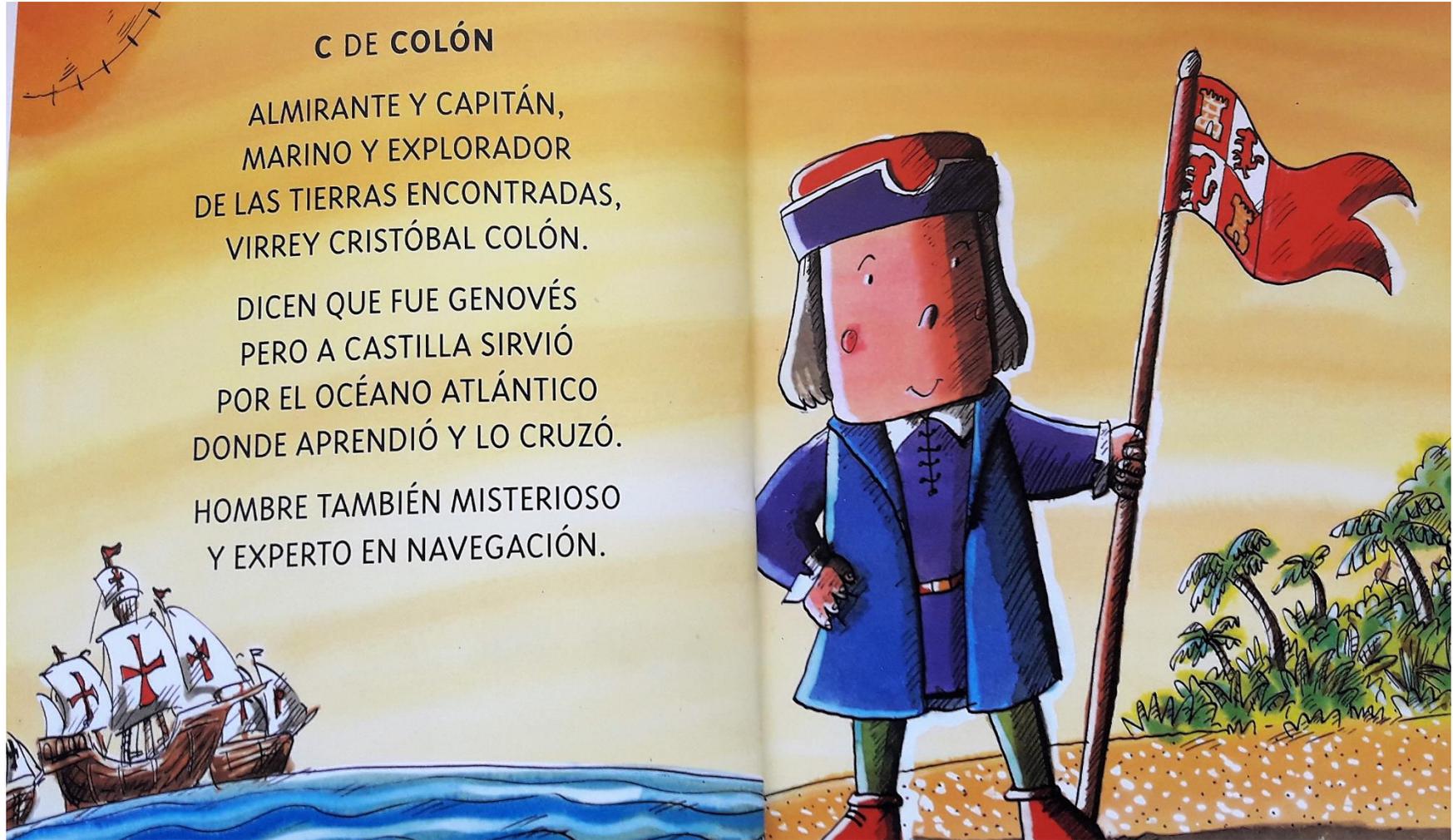


## C DE COLÓN

ALMIRANTE Y CAPITÁN,  
MARINO Y EXPLORADOR  
DE LAS TIERRAS ENCONTRADAS,  
VIRREY CRISTÓBAL COLÓN.

DICEN QUE FUE GENOVÉS  
PERO A CASTILLA SIRVIÓ  
POR EL OCÉANO ATLÁNTICO  
DONDE APRENDIÓ Y LO CRUZÓ.

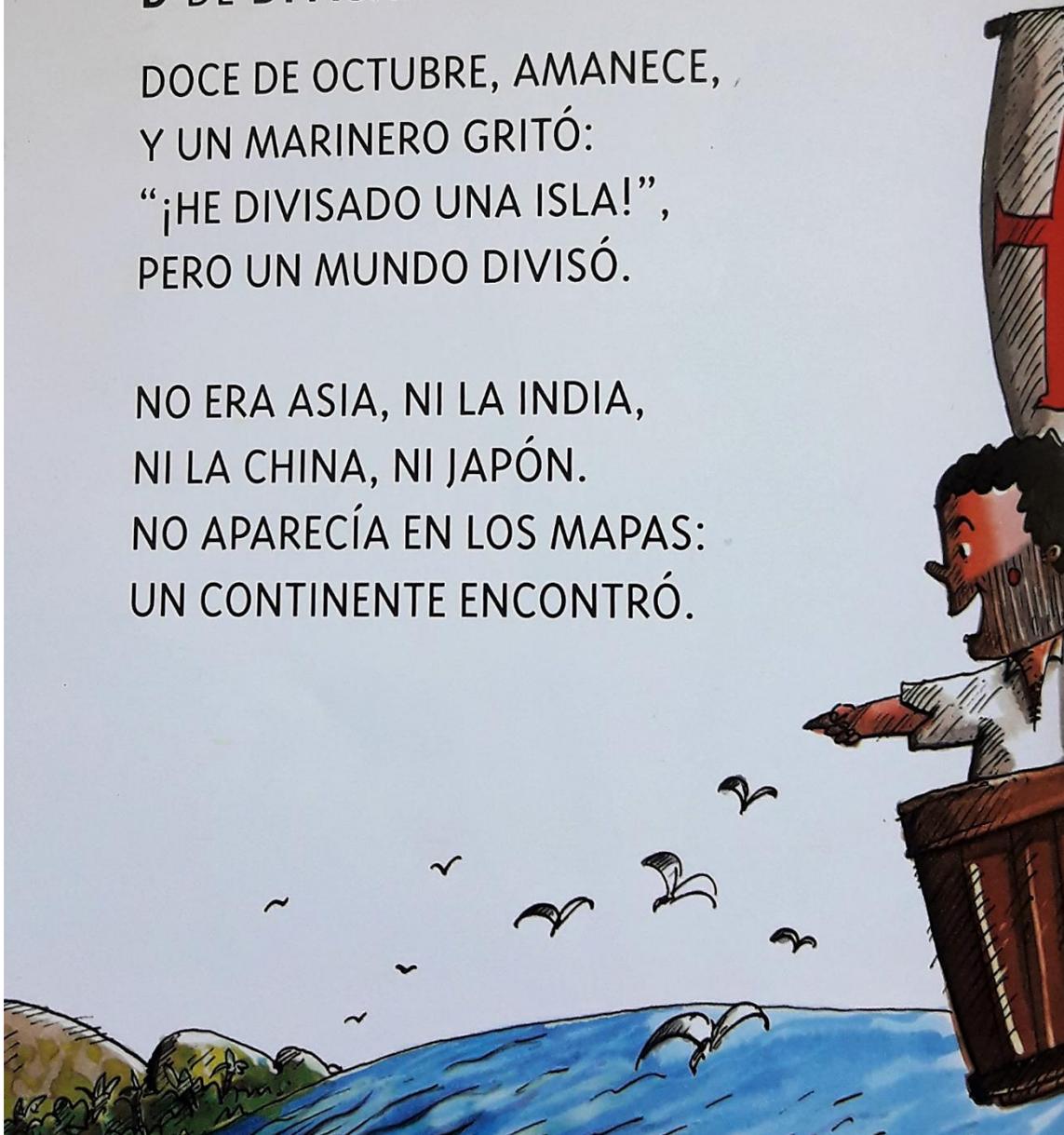
HOMBRE TAMBIÉN MISTERIOSO  
Y EXPERTO EN NAVEGACIÓN.

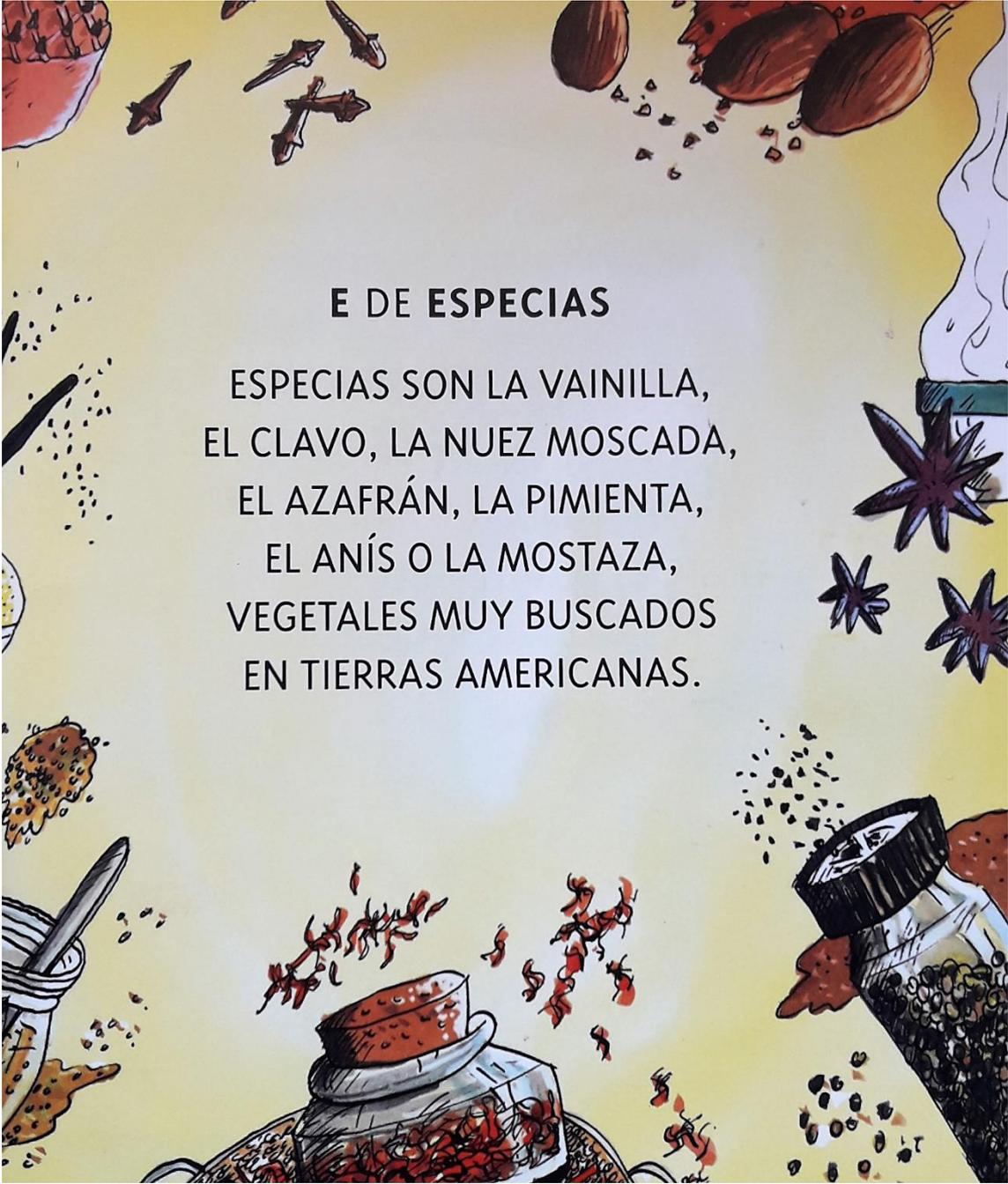


## D DE DIVISAR

DOCE DE OCTUBRE, AMANECE,  
Y UN MARINERO GRITÓ:  
“¡HE DIVISADO UNA ISLA!”,  
PERO UN MUNDO DIVISÓ.

NO ERA ASIA, NI LA INDIA,  
NI LA CHINA, NI JAPÓN.  
NO APARECÍA EN LOS MAPAS:  
UN CONTINENTE ENCONTRÓ.



The background of the page is a light yellow-green color, decorated with various illustrations of spices and herbs. At the top left, there are several dark brown, elongated seeds or pods. To the right, there are larger, reddish-brown, rounded objects, possibly nuts or seeds, with smaller pieces scattered around them. In the center, there are several dark purple, star-shaped flowers. At the bottom, there are several glass jars and containers. One jar is filled with red, dried chili peppers. Another jar is filled with dark, round seeds. There are also some loose seeds and small pieces of herbs scattered around the jars. The overall style is a simple, hand-drawn illustration.

## E DE ESPECIAS

ESPECIAS SON LA VAINILLA,  
EL CLAVO, LA NUEZ MOSCADA,  
EL AZAFRÁN, LA PIMIENTA,  
EL ANÍS O LA MOSTAZA,  
VEGETALES MUY BUSCADOS  
EN TIERRAS AMERICANAS.

## F DE FERNANDO II

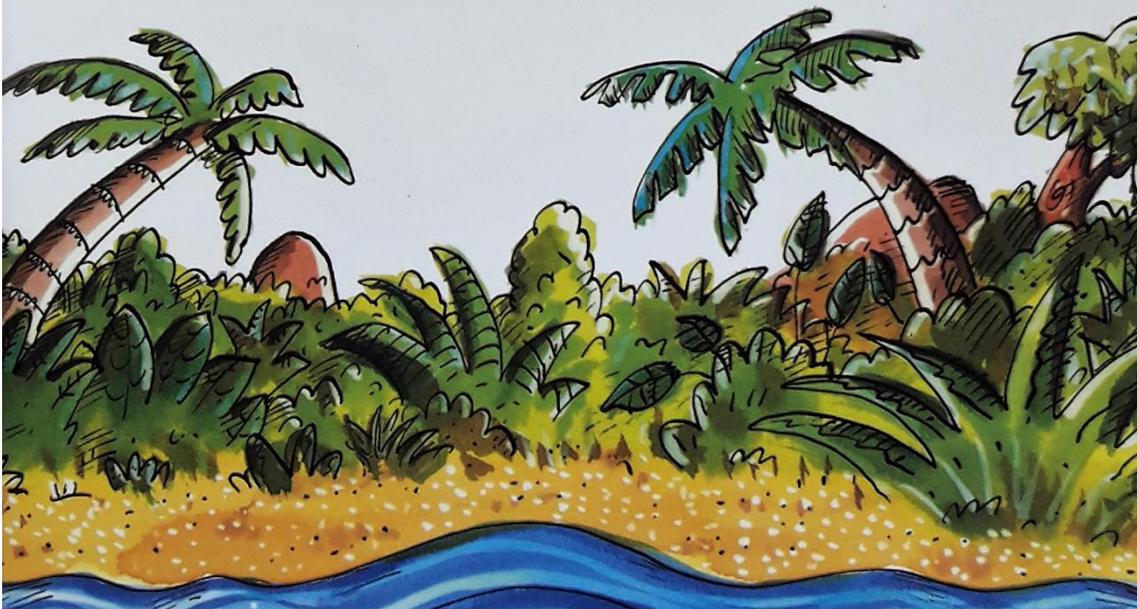
“A VUESTRAS ALTEZAS VENGO  
PARA PODERLES CONTAR  
QUE ES POSIBLE IR A LAS INDIAS  
POR EL MAR OCCIDENTAL”.

LA REINA ISABEL PRIMERA  
Y FERNANDO DE ARAGÓN,  
DESPUÉS DE PENSARLO MUCHO,  
RESPALDARON A COLÓN.



## G DE GUANAHANÍ

FUE RODRIGO DE TRIANA  
QUIEN DE LEJOS DIVISÓ  
UNA ISLA EN LAS BAHAMAS  
LLAMADA SAN SALVADOR.  
GUANAHANÍ SE LLAMABA  
EN LENGUA QUE ALLÍ SE HABLÓ.  
“¡TIERRA A LA VISTA!”, GRITABA  
EL PRIMERO QUE LA VIO.



## H DE HEROICIDAD

HUBO GENTE QUE NO QUISO  
SU HAZAÑA RECONOCER.  
FUE CUANDO CRISTÓBAL DIJO:  
“PONED UN HUEVO DE PIE”.

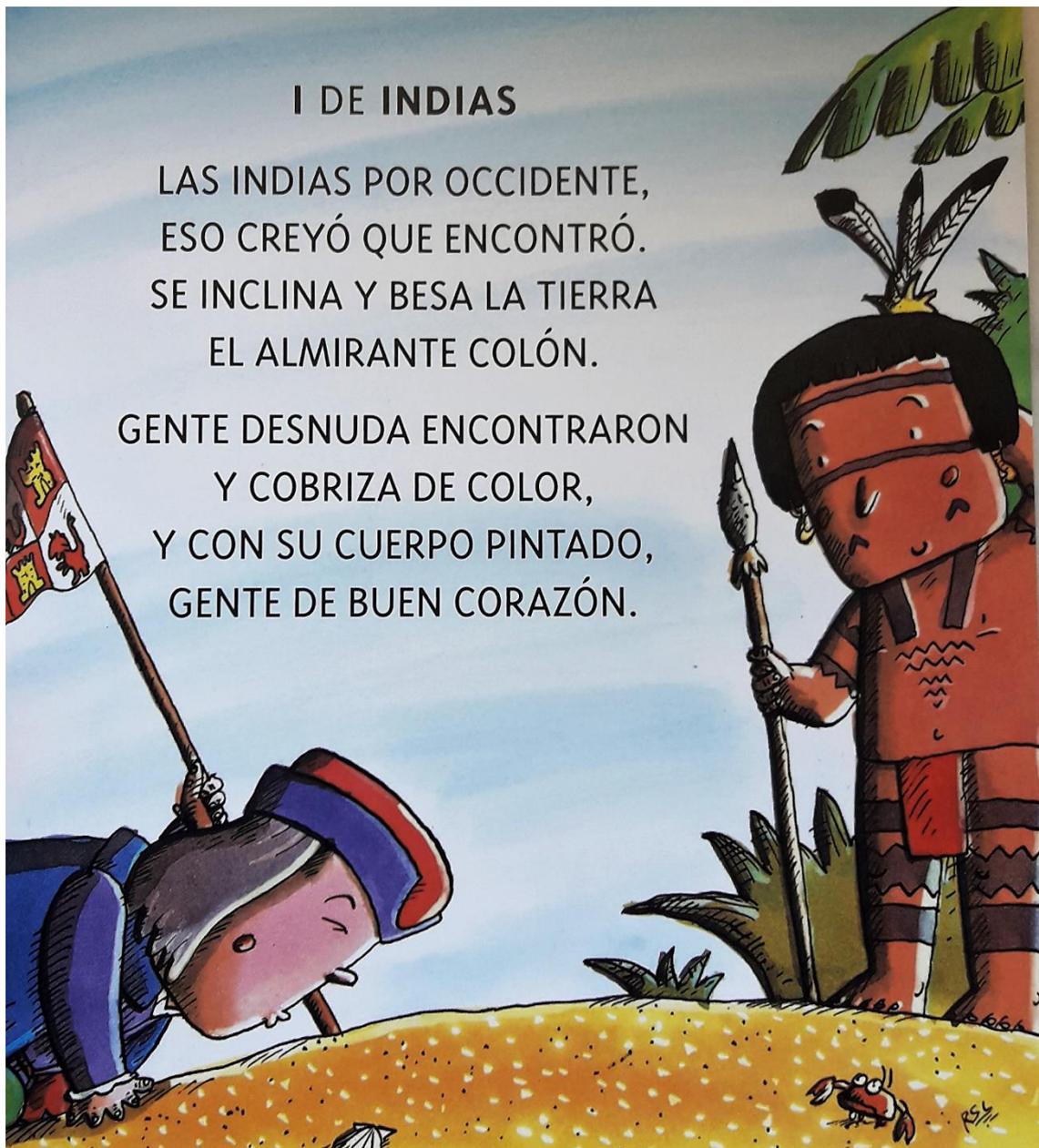
NADIE PUDO CONSEGUIRLO  
SIN EMBARGO ÉL LO LOGRÓ.  
DESDE ENTONCES FUE FAMOSO  
LO DEL HUEVO DE COLÓN.

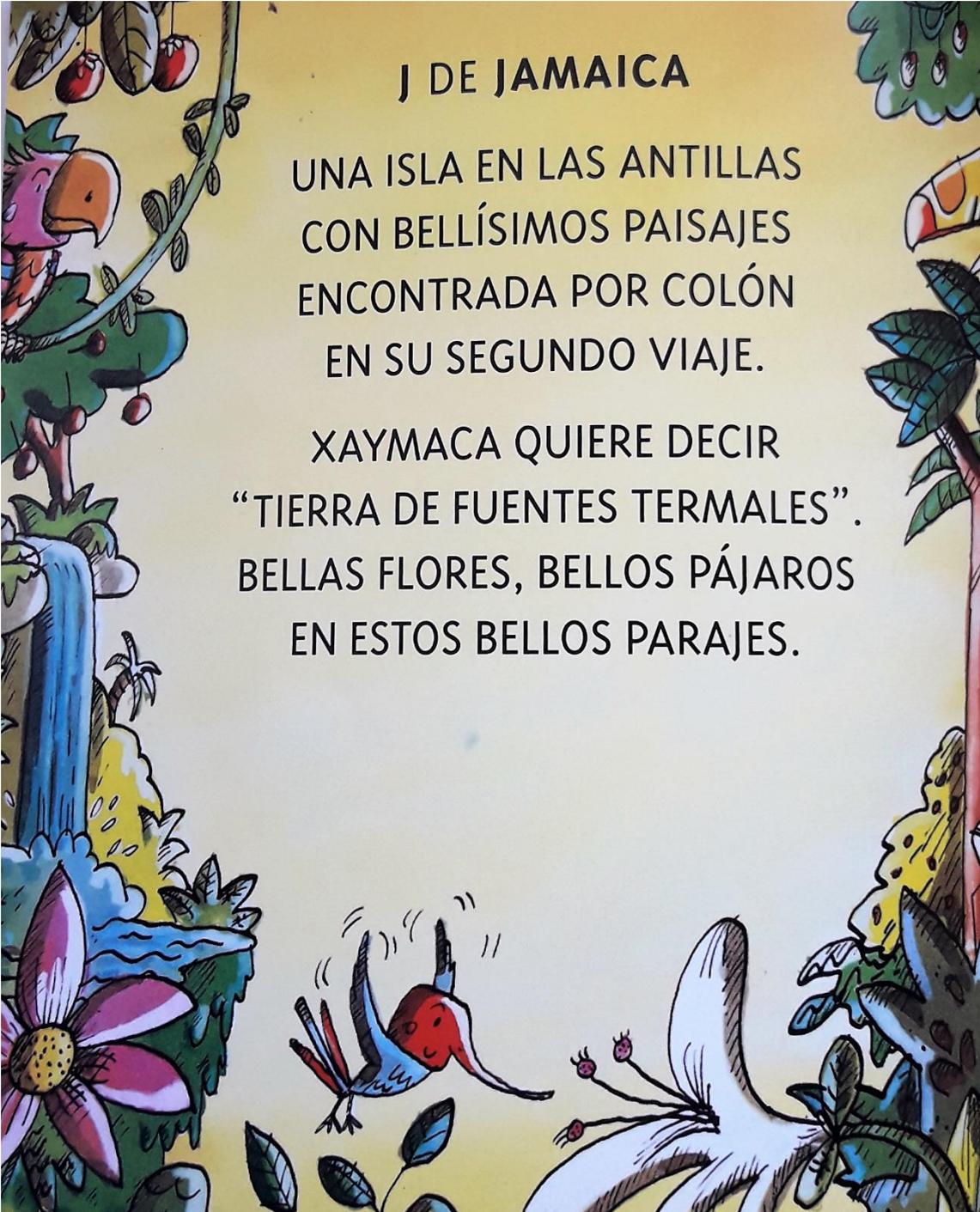


## I DE INDIAS

LAS INDIAS POR OCCIDENTE,  
ESO CREYÓ QUE ENCONTRÓ.  
SE INCLINA Y BESA LA TIERRA  
EL ALMIRANTE COLÓN.

GENTE DESNUDA ENCONTRARON  
Y COBRIZA DE COLOR,  
Y CON SU CUERPO PINTADO,  
GENTE DE BUEN CORAZÓN.





## J DE JAMAICA

UNA ISLA EN LAS ANTILLAS  
CON BELLÍSIMOS PAISAJES  
ENCONTRADA POR COLÓN  
EN SU SEGUNDO VIAJE.

XAYMACA QUIERE DECIR  
“TIERRA DE FUENTES TERMALES”.  
BELLAS FLORES, BELLOS PÁJAROS  
EN ESTOS BELLOS PARAJES.

## K DE KUKULCÁN

LOS PUEBLOS PRECOLOMBINOS  
A MIL DIOSES ADORABAN:  
DIOS DEL SOL, DIOS DE LA LUNA,  
DE LAS COSECHAS, DEL AGUA...

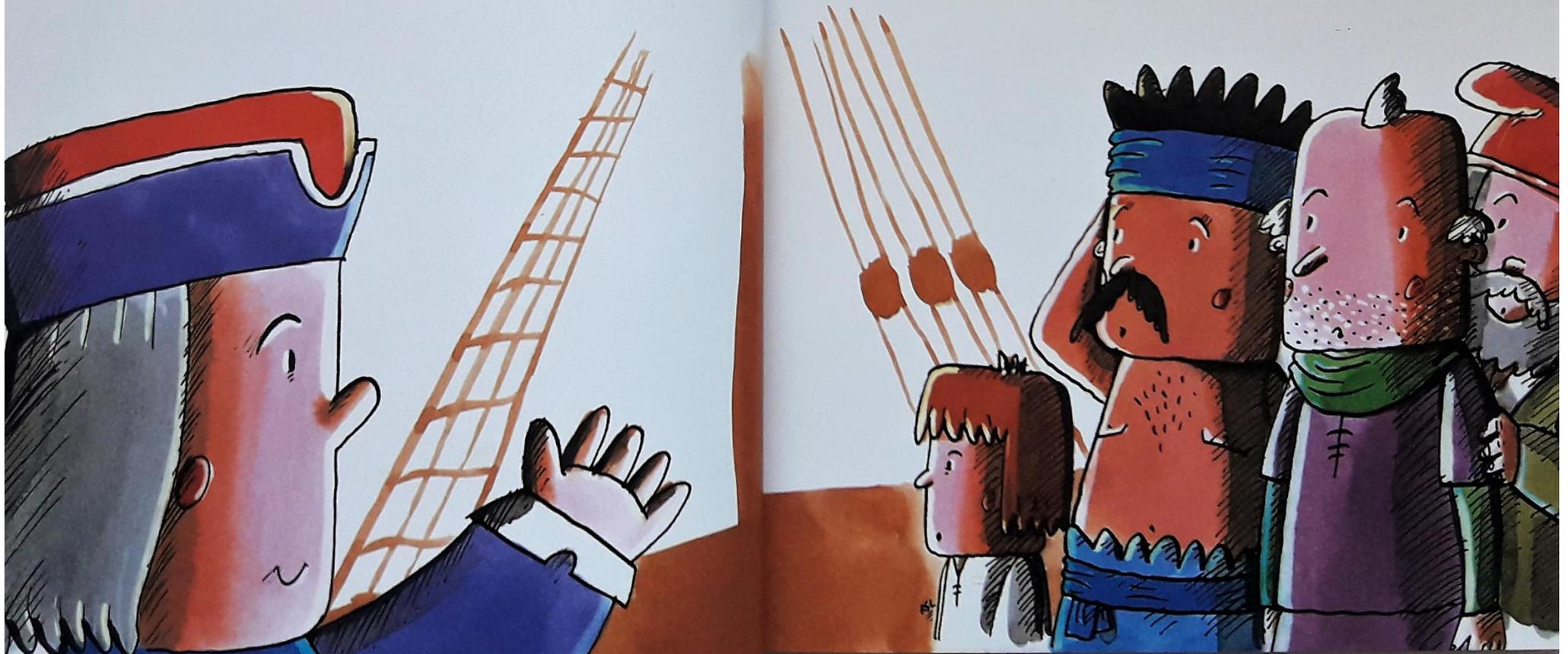
KUKULCÁN LO ES DE LOS VIENTOS,  
UNA SERPIENTE ENPLUMADA  
QUE BAJA POR EL CASTILLO  
DE UNA CIUDAD ENCANTADA.



## L DE LEGUAS

AQUEL DÍA TREINTA LEGUAS  
EL ALMIRANTE CONTÓ,  
AUNQUE A SUS HOMBRES DECÍA  
QUE ERAN VEINTE O VEINTIDÓS.

LEGUA MARINA, SE ENTIENDE,  
DISTANCIA EN NAVEGACIÓN:  
CINCO MIL QUINIENTOS METROS  
Y ADEMÁS SETENTA Y DOS.

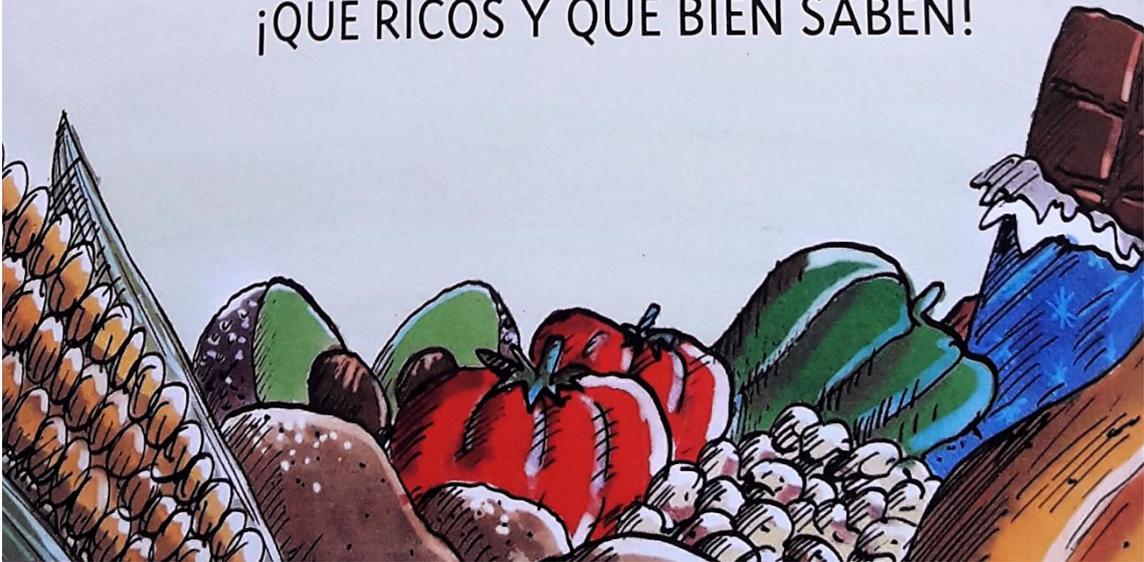


## M DE MAÍZ

HUBO ALIMENTOS QUE NUNCA  
EN EUROPA CONOCIERON  
HASTA QUE EN EL SIGLO QUINCE  
DESDE AMÉRICA TRAJERON:

MAÍZ, TOMATES, PATATAS,  
CALABAZAS Y AGUACATES,  
PIMIENTOS Y CACAHUETES,  
JUDÍAS Y CHOCOLATE.

YO ME ALIMENTO CON ELLOS.  
¡QUÉ RICOS Y QUÉ BIEN SABEN!



## N DE NIÑA

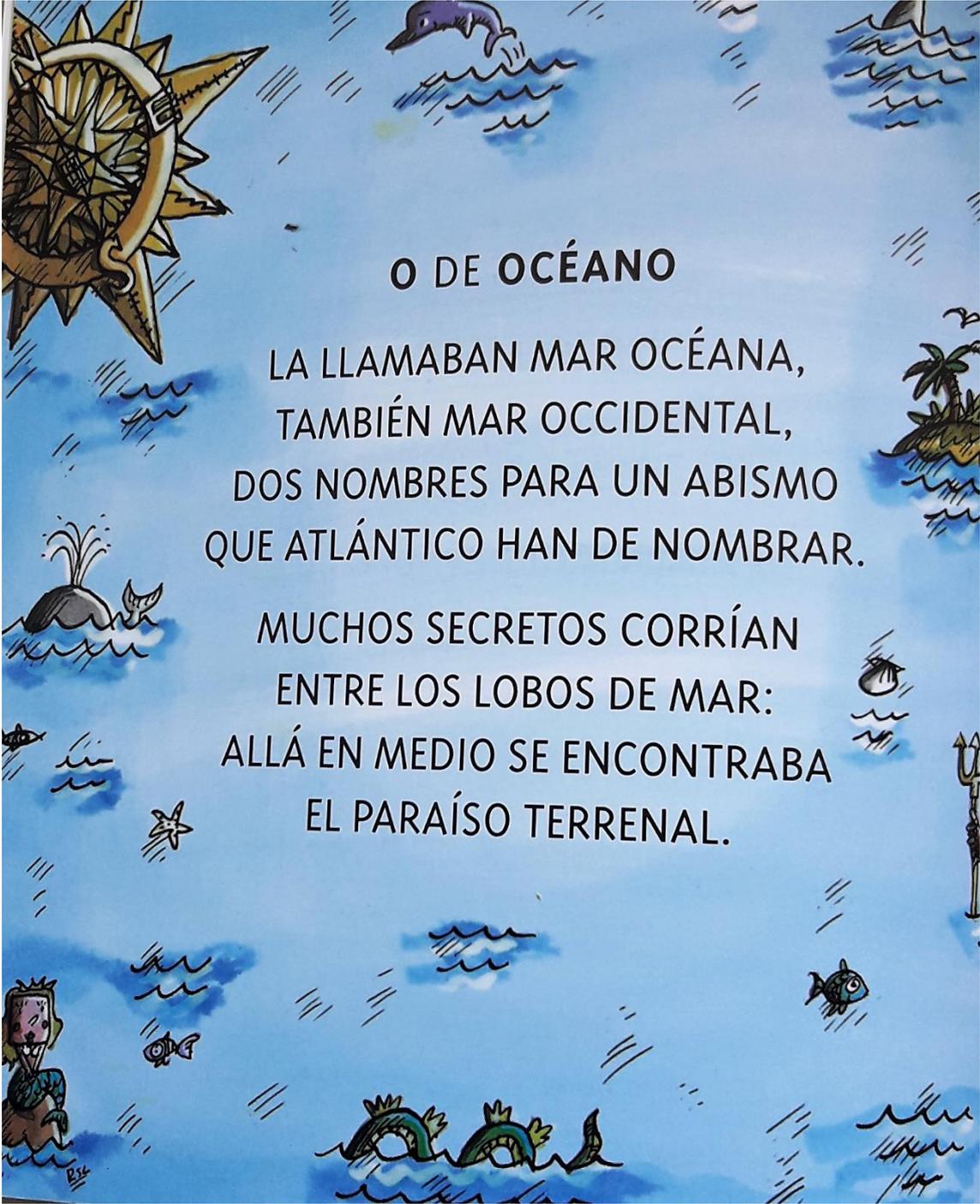
LA NIÑA SIGUE A LA PINTA  
ENTRE LAS OLAS DEL MAR  
Y UN MARINERO PREGUNTA  
SI ALGUNA VEZ LLEGARÁN.

LA LUZ DEL ALBA APARECE.

“¡OTRO DÍA!, CAPITÁN”.

EL VIENTO HA HINCHADO LAS VELAS  
Y HACIA EL HORIZONTE VAN  
BUSCANDO TIERRAS LEJANAS  
QUE NADIE SUPO ENCONTRAR.



A colorful illustration of a sea scene. In the top left, there is a large, golden compass rose with a white arrow pointing towards the top right. A purple dolphin is leaping from the water in the upper center. A whale is breaching the water on the left side. A mermaid with a crown is visible in the bottom left corner. A green sea monster with a crown is at the bottom center. A crown is also visible on the right side. The background is a light blue sky with white clouds and blue waves. The text is centered in the middle of the page.

## O DE OCÉANO

LA LLAMABAN MAR OCÉANA,  
TAMBIÉN MAR OCCIDENTAL,  
DOS NOMBRES PARA UN ABISMO  
QUE ATLÁNTICO HAN DE NOMBRAR.

MUCHOS SECRETOS CORRÍAN  
ENTRE LOS LOBOS DE MAR:  
ALLÁ EN MEDIO SE ENCONTRABA  
EL PARAÍSO TERRENAL.

## P DE PINZÓN

MARTÍN ALONSO Y VICENTE,  
LOS DOS HERMANOS PINZÓN,  
DE PALOS DE LA FRONTERA,  
AYUDARON A COLÓN.

DE TRADICIÓN MARINERA,  
DIESTROS EN NAVEGACIÓN,  
Y CAPITANES DE BARCO  
Y DE SU TRIPULACIÓN.



## Q DE QUETZAL

ES UN PÁJARO MUY BELLO,  
UN AVE MUY SINGULAR  
QUE EN SUDAMÉRICA VIVE  
Y EN AMÉRICA CENTRAL.

FUE ADORADO POR CULTURAS  
ESTE PRECIADO ANIMAL  
DE PLUMAS ROJAS Y VERDES  
AL QUE LLAMAMOS QUETZAL.



## R DE RÁBIDA

MONASTERIO FRANCISCANO  
DONDE COLÓN PREPARÓ  
LA FLOTA QUE IRÍA A LAS INDIAS  
CON LA AYUDA DE PINZÓN.

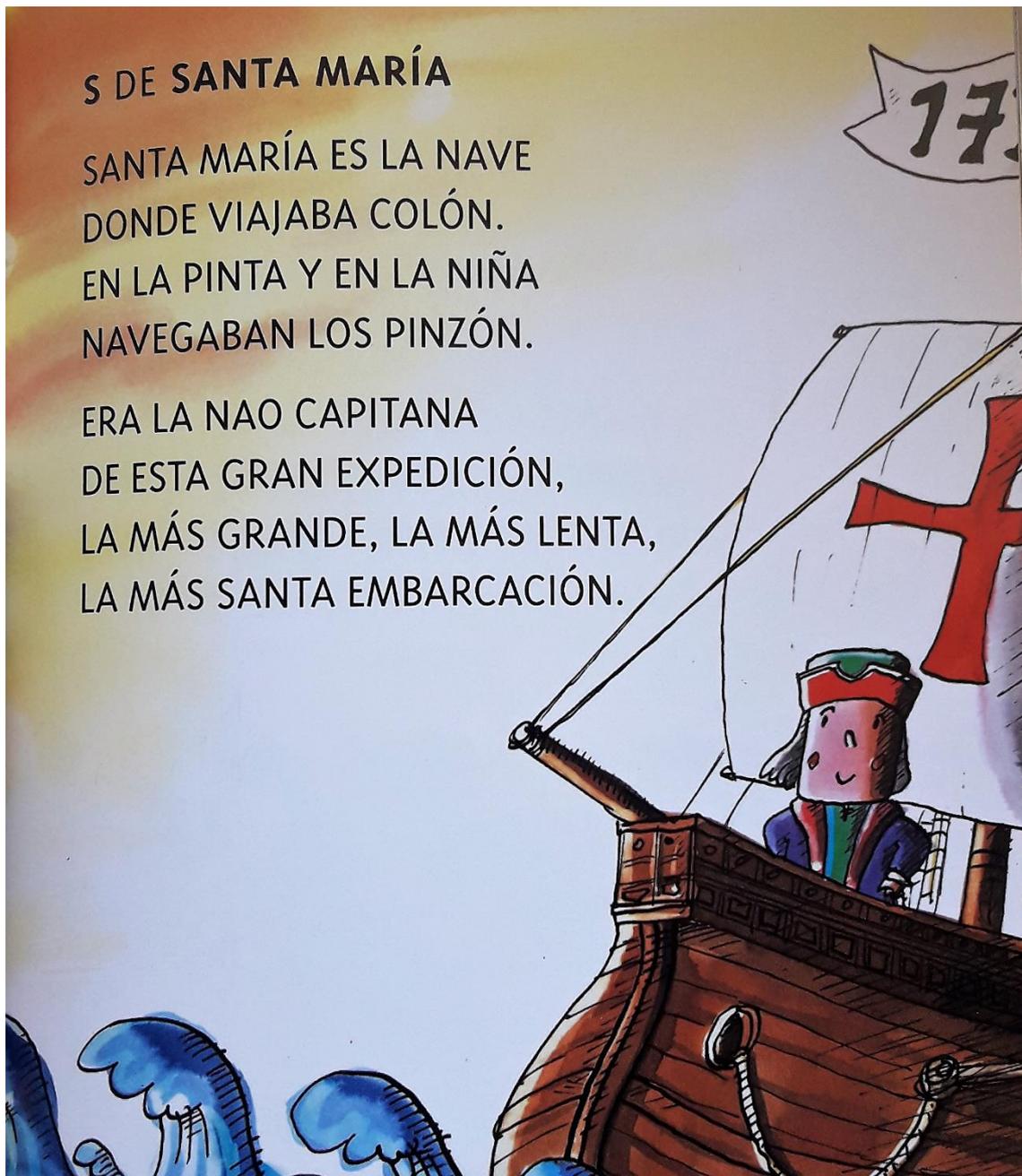
MUCHOS FRAILES LO APOYARON  
EN SU IDEA DE PARTIR  
DESDE LAS COSTAS DE PALOS  
A MUNDOS DE OTRO CONFÍN.



## S DE SANTA MARÍA

SANTA MARÍA ES LA NAVE  
DONDE VIAJABA COLÓN.  
EN LA PINTA Y EN LA NIÑA  
NAVEGABAN LOS PINZÓN.

ERA LA NAO CAPITANA  
DE ESTA GRAN EXPEDICIÓN,  
LA MÁS GRANDE, LA MÁS LENTA,  
LA MÁS SANTA EMBARCACIÓN.



## T DE TRIPULACIÓN

EN TRES CÁSCARAS DE NUEZ  
NOVENTA HOMBRES PARTIERON:  
VIGÍAS Y TIMONELES,  
GRUMETES Y MARINEROS,  
PILOTOS Y CAPITANES,  
MÉDICOS Y COCINEROS,  
TODOS ELLOS TRIPULANTES  
DE UNA FLOTA DE VELEROS.



## U DE ULTRAMAR

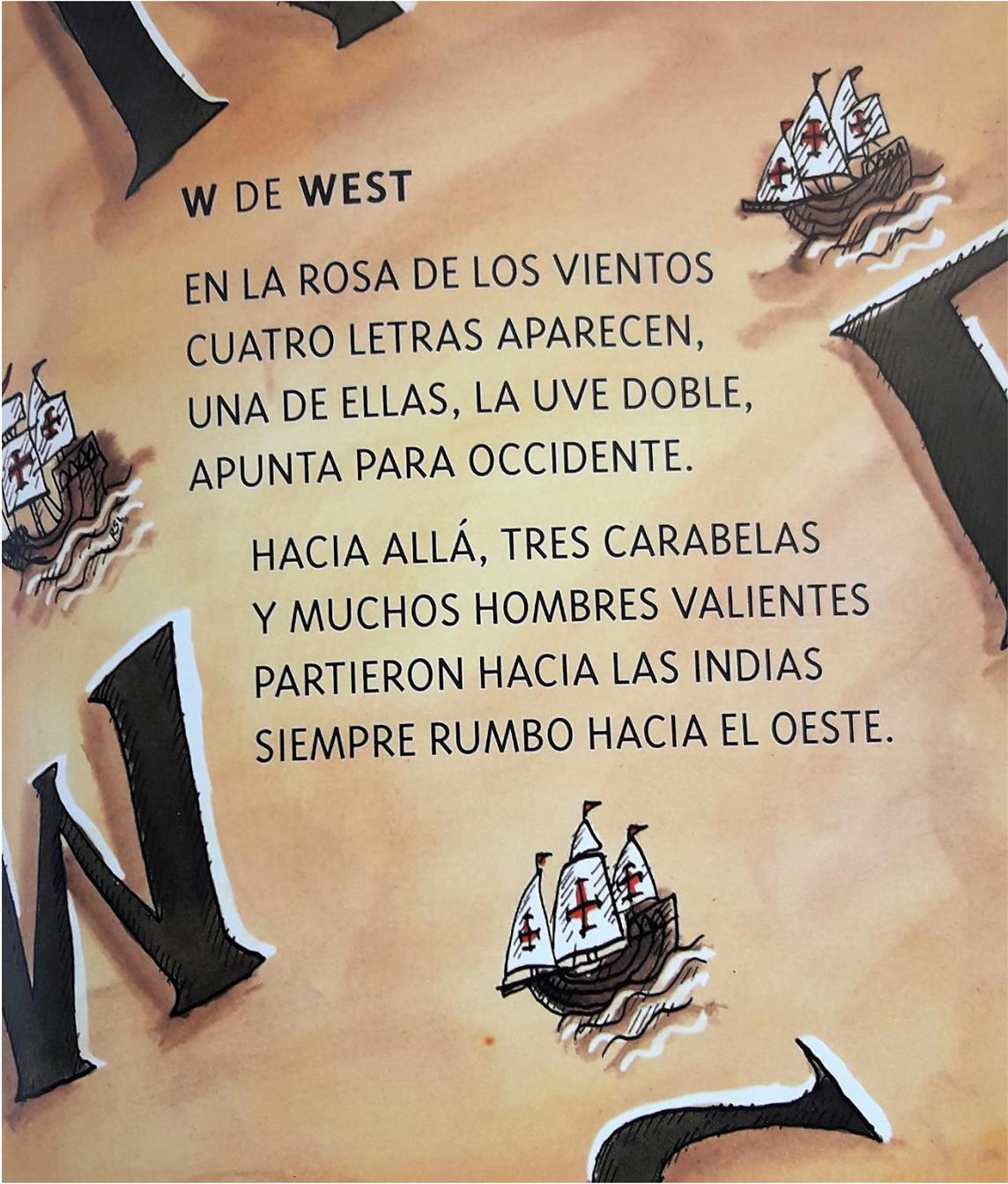
SIENDO LA TIERRA UNA ESFERA  
COMO ERA DE ESPERAR,  
AL OTRO LADO DEL MAR  
GRANDES TESOROS ESPERAN...  
EN LAS TIERRAS DE ULTRAMAR.



## V DE VIAJES

LOS VIAJES DE COLÓN,  
UNO, DOS, TRES, CUATRO SON.  
DESDE EL PRIMERO HASTA EL CUARTO  
NUNCA PASARON POR ALTO  
EL ASTROLABIO, LA BRÚJULA,  
LOS MAPAS Y EL NOCTURLABIO,  
TODOS ELLOS INSTRUMENTOS  
PARA LA NAVEGACIÓN.

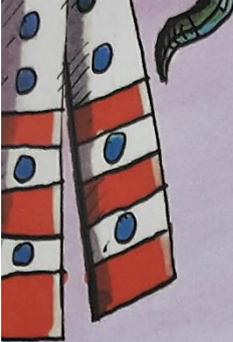




W DE WEST

EN LA ROSA DE LOS VIENTOS  
CUATRO LETRAS APARECEN,  
UNA DE ELLAS, LA UVE DOBLE,  
APUNTA PARA OCCIDENTE.

HACIA ALLÁ, TRES CARABELAS  
Y MUCHOS HOMBRES VALIENTES  
PARTIERON HACIA LAS INDIAS  
SIEMPRE RUMBO HACIA EL OESTE.



## X DE XOCHIQUETZAL

XOCHIQUETZAL ES LA DIOSA  
DE LA FLOR MÁS COLORIDA,  
MÁS ESPLÉNDIDA Y HERMOSA  
QUE EN INVIERNO ESTÁ ESCONDIDA.

ADORADA POR AZTECAS,  
GENTE DESAPARECIDA  
CUANDO COLÓN LLEGÓ A AMÉRICA,  
CULTURA PRECOLOMBINA.



## Y DE MAYA

ANTES DE HALLAR NUEVOS MUNDOS  
UNA CULTURA EXISTIÓ  
EN TIERRAS AMERICANAS,  
PERO DESAPARECIÓ.

FUERON LOS MAYAS ARTISTAS,  
ASTRÓNOMOS Y ARQUITECTOS,  
QUE CONSTRUYERON PIRÁMIDES  
QUE EN REALIDAD FUERON TEMPLOS.



## Z DE ZARPAR

DESDE LAS COSTAS DEL SUR  
MUCHOS NAVÍOS ZARPARON,  
ES DECIR, SALEN DE UN PUERTO,  
COMO EL DE CÁDIZ O PALOS.

SIEMPRE RUMBO HACIA PONIENTE  
A MUCHAS ISLAS LLEGARON,  
COMO HASTA CUBA O JAMAICA,  
QUE LLAMARON SANTIAGO.

